

## Medicina dentária 11 Uitneembare gebitten: typen, indicaties en hygiëne



- Differentieer tussen uitneembare skelet-, resin- en volledige prothesen, met hun indicaties
- Presenteer de voor- en nadelen van elke optie en de criteria om daartussen te kiezen
- Geef instructies over de verzorging en het onderhoud van uitneembare prothesen

<b>De volledige prothese</b>	<i>(A prótese total)</i>	<b>Het handstuk (tandheelkundig)</b>	<i>(A peça de mão (odontológica))</i>
<b>De partiële kunststofprothese</b>	<i>(A prótese parcial de resina)</i>	<b>De gasaansteker</b>	<i>(O acendedor a gás)</i>
<b>Het stellite (metalen frame)</b>	<i>(O stellite (estrutura metálica))</i>	<b>Het wasmes</b>	<i>(A espátula de cera)</i>
<b>Het alginaat</b>	<i>(O alginato)</i>	<b>Het plaatsen van de prothese</b>	<i>(A colocação da prótese)</i>
<b>De kom voor alginaat</b>	<i>(A vasilha para alginato)</i>	<b>Het passen van de tanden</b>	<i>(A prova dos dentes)</i>
<b>De afdruklepel</b>	<i>(A colher de impressão)</i>	<b>Het afstellen van de haakjes</b>	<i>(O ajuste dos grampos)</i>
<b>Oclusiewas</b>	<i>(Cera de oclusão)</i>	<b>Opvullen van een prothese</b>	<i>(O preenchimento de uma prótese)</i>
<b>Het articulatiepapier</b>	<i>(O papel de articulação)</i>		

### 1. Digitalize o código QR para ver o vídeo, ou leia o texto. (QR: Áudio)



1. Wat is het doel van deze afspraak?
  - a. Alle oude vullingen vervangen
  - b. Direct een nieuwe prothese plaatsen
  - c. Een röntgenfoto van de kaak maken
  - d. Nieuwe, nauwkeurigere afdrucken van het gebit maken
2. Waarop zijn de speciale lepels op maat gebaseerd?
  - a. Op de eerste afdruk die eerder is gemaakt
  - b. Op een standaard fabrieksmaat
  - c. Op een oude prothese van de patiënt
  - d. Op een digitale gezichtsscanner

1-d 2-a

## 2.Exercícios

### 1. Associe os itens que têm um significado relacionado.

- |                                 |                                    |
|---------------------------------|------------------------------------|
| a. De volledige prothese        | 1. De prothese inzetten            |
| b. Het plaatsen van de prothese | 2. De haakjes bijstellen           |
| c. Het passen van de tanden     | 3. Het volledige kunstgebit        |
| d. Het afstellen van de haakjes | 4. Controleren of de tanden passen |



a-3 b-1 c-4 d-2

### 2. Folheto informativo: prótese dentária removível (QR: Áudio)



**Preencha as lacunas:** kunstthars, partiële, stellite, opvullen, hygiëne, één, volledige, drukplekken, haakjes

Een uitneembare gebitsprothese vervangt (1) \_\_\_\_\_ of meer tanden of kiezen. Er zijn drie veelvoorkomende soorten. Een (2) \_\_\_\_\_ kunststofprothese is van (3) \_\_\_\_\_; deze is vaak tijdelijk of geschikt als er nog meerdere eigen tanden zijn. Een (4) \_\_\_\_\_ heeft een metalen frame en (5) \_\_\_\_\_; deze prothese is meestal steviger en zit beter vast. De (6) \_\_\_\_\_ prothese is voor een boven- of onderkaak zonder eigen tanden.

Goede (7) \_\_\_\_\_ is belangrijk. Haal de prothese elke dag uit de mond en maak hem schoon met lauw water en een zachte borstel. Gebruik geen heet water, want de prothese kan vervormen. Bewaar de prothese 's nachts in een schoon bakje met water of een speciaal bewaarmiddel. Kom terug als de prothese pijn doet, los zit of als er (8) \_\_\_\_\_ ontstaan; soms is (9) \_\_\_\_\_ of aanpassen nodig.


*Uma prótese dentária removível substitui um ou mais dentes ou molares. Existem três tipos comuns. Uma prótese parcial de resina acrílica é feita de resina; muitas vezes é temporária ou adequada quando ainda existem vários dentes naturais. Uma stellite tem uma estrutura metálica e ganchos; esta prótese costuma ser mais resistente e fica melhor fixada. A prótese total é para uma arcada superior ou inferior sem dentes naturais.*

*Uma boa higiene é importante. Retire a prótese da boca todos os dias e limpe-a com água morna e uma escova macia. Não use água quente, pois a prótese pode deformar. Guarde a prótese à noite num recipiente limpo com água ou num produto de conservação específico. Volte se a prótese doer, ficar solta ou se surgirem pontos de pressão; por vezes é necessário fazer um reembasamento ou ajustes.*

(1) één, (2) partiële, (3) kunstthars, (4) stellite, (5) haakjes, (6) volledige, (7) hygiëne, (8) drukplekken, (9) opvullen

1. Welke drie soorten uitneembare prothesen noemt de tekst en wat zijn de belangrijkste kenmerken van elk?  
\_\_\_\_\_
2. Welke drie tips over hygiëne en bewaren van de prothese staan in de folder, en wanneer moet de patiënt terugkomen?  
\_\_\_\_\_

### 3. Ouça o fragmento de áudio e escolha a resposta correta. (QR: Áudio)

- |   | Verdadeiro               | Falso                    |  |
|---|--------------------------|--------------------------|--|
| 1. De tandarts zegt dat een volledige prothese voor mensen zonder tanden is.                      | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |  |
| 2. Bij het maken van de afdruk gebruikte de tandarts articulatiepapier om de beet te controleren. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |  |
| 3. De tandarts legt uit hoe je de prothese schoonhoudt met water en een zachte borstel.           | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |  |

1-V 2-X 3-V

### 4. Escolha a solução correta

- Bij een volledige prothese \_\_\_\_\_ de tandarts de voordelen en nadelen uit. *(Em uma prótese completa, o dentista explica as vantagens e desvantagens.)*  
a. leg      b. legde      c. leggen      d. legt
- Voor de afdruk \_\_\_\_\_ je het alginaat in een kom met water. *(Para a moldagem, você mistura o alginato em uma tigela com água.)*  
a. meng      b. mengde      c. mengt      d. gemengd
- Als de prothese pijn doet, \_\_\_\_\_ de tandarts de haakjes aan. *(Se a prótese dói, o dentista ajusta os ganchos.)*  
a. paste      b. passen      c. past      d. pas

1. legt 2. meng 3. past

### 5. Roleplay - diálogos (QR: Áudio)

#### Hygiene uitleg bij volledige prothese

- Tandarts:** *U krijgt een volledige prothese; het plaatsen doen we straks samen en rustig. (Você vai receber uma prótese total; a colocação nós faremos juntos daqui a pouco, com calma.)*
- Patiënt:** *Oké, en hoe maak ik hem schoon? Ik ben bang dat ik iets kapot maak. (Ok, e como eu limpo? Tenho medo de quebrar alguma coisa.)*
- Tandarts:** *Neem de prothese elke dag uit, spoel hem af met water en poets zacht; 's nachts in een bakje met lauw water en niet met heet water. (Retire a prótese todos os dias, enxágue com água e escove suavemente; à noite, deixe em um recipiente com água morna e não com água quente.)*
- Patiënt:** *Duidelijk. En als hij pijn doet of los zit, bel ik dan en kom ik terug zodat u hem kan (op)vullen? (Entendi. E se doer ou ficar solta, eu ligo e volto para o senhor poder reembasar?)*

- Wat moet de patiënt elke dag doen met de volledige prothese?
-

## 6. Falar: traduzir e responder (QR: IA+)



*Ik kies voor ... omdat ... / Het voordeel is ... maar het nadeel is ... / U kunt de prothese het beste ...*

1. U hebt een patiënt met een losse prothese. Welke uitneembare prothesen kent u en wanneer adviseert u een volledige prothese versus een partiële kunststofprothese?  

---
2. U legt een patiënt uit hoe hij zijn nieuwe prothese moet reinigen en bewaren. Noem twee eenvoudige adviezen voor dagelijkse hygiëne en onderhoud.  

---

## 7. Escrita: E-mail (QR: IA+)

### Onderwerp: Afspraak en uitleg prothese

Beste mevrouw De Vries,

Uw afspraak is op **dinsdag om 10:30**. We maken dan een nieuwe afdruk met **alginaat** in een **afdruklepel**. Daarna bespreken we welke **uitneembare prothese** het beste past: een **partiële kunstharsprothese**, een **stelliet (metalen frame)** of een **volledige prothese**.

Wilt u laten weten of u komt? Als u uw huidige prothese meeneemt, kunnen we ook de pasvorm en het onderhoud bespreken.

Met vriendelijke groet,  
*Sanne Jansen*

Tandartsassistent, Tandartspraktijk Parklaan



**Escreva uma resposta apropriada:** *Bedankt voor uw e-mail. Ik kom op dinsdag om 10:30. / Kunt u uitleggen wat het verschil is tussen een kunstharsprothese en een stelliet? / Hoe moet ik mijn prothese schoonmaken en bewaren?*  

---

---

---